

(19)



Europäisches Patentamt

European Patent Office

Office européen des brevets



(11)

EP 1 024 581 A2

(12)

EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG

(43) Veröffentlichungstag:
02.08.2000 Patentblatt 2000/31

(51) Int Cl.⁷: H02K 3/52, H02K 5/128

(21) Anmeldenummer: 00100959.6

(22) Anmeldetag: 19.01.2000

(84) Benannte Vertragsstaaten:
AT BE CH CY DE DK ES FI FR GB GR IE IT LI LU
MC NL PT SE
Benannte Erstreckungsstaaten:
AL LT LV MK RO SI

(72) Erfinder:
• Materne, Thomas
59348 Lüdinghausen (DE)
• Lütkenhaus, Norbert
59399 Olfen (DE)

(30) Priorität: 27.01.1999 DE 19903069

(74) Vertreter:
COHAUSZ HANNIG DAWIDOWICZ & PARTNER
Patentanwälte
Schumannstrasse 97-99
40237 Düsseldorf (DE)

(71) Anmelder: WILO GmbH
D-44263 Dortmund (DE)

(54) Kontaktierung von Motorwicklungen

(57) Die Erfindung betrifft ein Verfahren zur Kontaktierung der Wicklungen des Stators eines Elektromotors, der insbesondere zum Antrieb einer Kreiselpumpe oder eines Lüfters eingesetzt wird, wobei der Stator bei der Montage in axialer Richtung über den Rotor schiebbar ist und wobei die Enden der Wicklungen zu einem Kontaktträger geführt werden, der auf der in Aufsichtsblickrichtung rückwärtigen Stirnseite der Wicklungen angeordnet wird, wobei die Wicklungen 6 derart gewickelt werden, daß die Drahtenden 10a, 10b die Wicklungen

an der rückwärtigen Stirnseite verlassen, wobei der Kontaktträger 11 auf die Stirnseite aufgesetzt wird, wobei die Enden 10a, 10b mit einem Greifer gefaßt werden, der zur Aufnahme der Enden mit einem Aufnahmeorgan in Form eines Kammes oder einer Gabel als Einfädelhilfe ausgerüstet ist, wobei mindestens zwei der Enden 10a, 10b mit dem Greifer auf der außenliegenden Stirnseite des Kontaktträgers 11 zusammengeführt werden und wobei die Enden 10a, 10b auf der Stirnseite mittels eines Schneid-Klemmkontaktes 12 miteinander leitend verbunden werden.

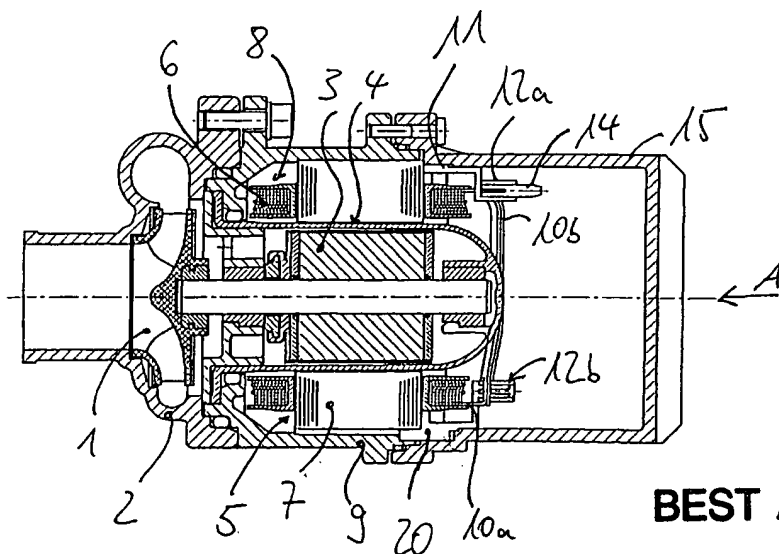


Fig. 1

BEST AVAILABLE COPY

EP 1 024 581 A2

Beschreibung

[0001] Die Erfindung betrifft ein Verfahren zur automatischen Kontaktierung der Wicklungen des Stators eines Elektromotors, der insbesondere zum Antrieb einer Kreislampe oder eines Lüfters eingesetzt wird, wobei der Stator bei der Montage in axialer Richtung über den Rotor schiebbar ist und wobei die Enden der Wicklungen zu einem Kontaktträger geführt werden, der auf der in Aufschubrichtung rückwärtigen Stirnseite der Wicklungen angeordnet wird.

[0002] Elektromotoren zum Antrieb von Pumpen und Lüftern sind in vielfältigen Bauformen bekannt. Dabei ist es beispielsweise aus der Serienfertigung kleiner Kreislampen bekannt, die Aggregate so zu konzipieren, daß ihre Einzelteile wie Rotor, Stator und Gehäuse in axialer Richtung zusammensetzbar sind, um eine Automatisierung des Fertigungsprozesses zu begünstigen. Ein Problem bei dieser sogenannten "in-line" Fertigung ist jedoch der Anschluß der Motorwicklungen an die Außenkontakte. Bei diesem Fertigungsschritt ist ein manuelles Eingreifen bislang unvermeidlich.

[0003] Handarbeit ist bisher insbesondere immer dann notwendig, wenn es darum geht, die mitunter langen Enden der Wicklungen zu ergreifen und über eine gewisse Strecke zu einem Anschlußpunkt zu führen. Außerdem werden beispielsweise die Enden der Wicklungen in Handarbeit mit Schalllitzen versehen und zu einem Klemmbrett geführt. Die Verschaltung zu einer Stern- oder Dreieckschaltung erfolgt dann über Schaltbrücken am Klemmbrett.

[0004] Es sind andere Motoren bekannt, bei denen die Wicklungsenden von Hand geordnet und in eine am Stator angeordnete Steckerleiste geführt werden. Auf die Steckerleiste ist ein Klemmenkasten aufsteckbar, in dem die kreuzweise Verschaltung geschieht. Bei der Verschaltung in solchen Klemmenkästen ist es bekannt, zur serientauglichen Kontaktierung Leiterplatten zu benutzen, auf denen die Kreuzung der Leiterbahnen realisiert ist. Der Einsatz derartiger Leiterplatten ist problematisch, da die darauf befindlichen Leiterbahnen nur unter großem Aufwand für hohe Ströme ausgelegt werden können.

[0005] Aufgabe der Erfindung ist es daher, ein Verfahren zur Kontaktierung der Statorwicklungen zu schaffen, das sich vollständig automatisieren läßt und das für die Kontaktierung von Wicklungen mit Drahtquerschnitten zwischen etwa 0,1 mm² und bis 2 mm² geeignet ist. Gleichzeitig ist es Aufgabe der Erfindung eine Spaltrohrpumpe zu schaffen, die sich mit der Kontaktierung ihres Stators automatisiert "in-line" fertigen läßt.

[0006] Diese Aufgaben werden durch ein Verfahren nach Anspruch 1 und durch eine Pumpe nach Anspruch 9 gelöst.

[0007] Besonders vorteilhaft an dem erfindungsgemäßen Verfahren ist, daß sich die Kontaktierung mittels der mit dem Greifer erfaßten Enden vollständig automatisieren läßt, da die Enden automatisch gefunden und

geführt werden können. Somit kann die Fertigung rationalisiert werden, was zu einer spürbaren Minderung der Herstellungskosten beiträgt. Insbesondere wird durch das Verfahren das bisher manuell durchgeführte Suchen und Ergreifen der Drahtenden automatisiert. Da der Greifer mit seinem Kamm oder seiner Gabel dicht an der Wicklung ansetzt, wo die Lage der Drahtenden relativ gut definiert ist, können die Enden sicher erfaßt werden. Dieser Vorteil kommt insbesondere bei langen Drahtenden zum tragen.

[0008] Die Fertigung der Statoren und damit auch der elektrischen Maschinen kann vorteilhafterweise ohne manuelles Eingreifen zusammen mit dem Anschluß der Motorwicklungen an die Außenkontakte bzw. an das Elektronikmodul maschinell "in-line" geschehen. Das Verfahren eignet sich besonders für steife Drähte mit vergleichsweise großem Drahtquerschnitt, so daß insbesondere für hohe Ströme ausgelegte Motoren auf einfache und billige Weise vollständig in Serienfertigung automatisch gebaut werden können. Für das erfindungsgemäße Verfahren ist es unerheblich, ob zuerst die Enden erfaßt werden oder zuerst der Kontaktträger oder die Kammerblockkappe aufgesetzt wird.

[0009] Besonders vorteilhaft läßt sich das Verfahren bei Statoren einsetzen, deren Polschenkel einzeln bewickelt werden und die dann zu einem Statorpaket zusammengefaßt werden. Dabei ist es vorteilhaft, wenn die Enden des relativ steifen Drahtes von einer Stirnseite des Stators mit einer leichten Neigung nach Außen absteigen, so daß eine aus Kunststoff gefertigte scheibenförmige Kammerblockkappe zwischen den trichterförmig absteigenden Drahtenden auf die Stirnseite aufsetzbar ist, ohne daß dabei die Drahtenden eingeklemmt werden. Der entscheidende Vorgang beinhaltet ein Ergreifen des Drahtes am Austritt aus der Wicklung und ein Führen des erfaßten Drahtes zur Stelle der Kontaktierung.

[0010] Die stark vereinfachte Fertigung und der Einsatz der Schneid-Klemm-Kontakte macht den Verzicht auf einige Bauteile möglich und trägt damit zu einer Reduzierung der Herstellungskosten bei. Durch weniger Bauteile, insbesondere durch Einsparung der bislang benötigten Verbindungselemente, ist zudem eine verbesserte Betriebssicherheit des Motors gegeben. Dabei macht der Einsatz der Schneid-Klemm-Kontakte ein Schweißen oder Löten von Verbindungen überflüssig und gewährleistet damit eine besonders sichere Kontaktierung. Die automatische Verschaltung kann bei beliebigen elektrischen Maschinen, also sowohl bei der Herstellung von Motoren als auch bei der Fertigung von Generatoren, erfolgen. Besonders vorteilhaft läßt sich das Verfahren für die Kontaktierung der zwölf Enden einer Drehstrommaschine einsetzen, deren sechs Wicklungen zu drei Spulenpaaren zusammengeschlossen sind.

[0011] Die aus Blech gestanzten Schneid-Klemmkontakte sind an sich bekannt und können je nach der zu bewerkstelligenden Kontaktierung entsprechend ge-

staltet werden. Die Schneid-Klemm-Kontakte sind federnd und weisen ein geschlitztes Anschlußstück auf. Beim Kontaktieren wird die Drahtisolierung von der Schneidklemme durchschnitten. Dabei ist es nicht erforderlich, den Wicklungsdraht abzuisolieren. Die Schneid-Klemm-Kontakte können entsprechend der Anforderung für Drahtquerschnitte von etwa 0.1 mm² bis 2 mm² eingesetzt werden.

[0012] In einer vorteilhaften Ausführungsform kann der Kontaktträger so ausgelegt sein, daß sowohl eine Verschaltung der Spulen in Dreieckschaltung als auch in Sternschaltung möglich ist. Dabei kann die Anordnung der Drähte auf der Stirnfläche des Kontaktträgers dem Bedarf entsprechend vorgenommen werden. Die Überkreuzung der Drahtenden stellt anders als bei der Verwendung von leitenden Kontaktelementen wegen der Isolation zum einen kein Problem dar und zum anderen liegen die sich kreuzenden Drähte in unterschiedlichen Führungsnuten, die an ihren Kreuzungspunkten ein unterschiedliches Höhenniveau aufweisen. Die Abisolierung der Wicklungsdrähte erfolgt beim Kontaktieren der Schneid-Klemm-Kontakte an den Stellen, wo die Schneiden der Kontakte zugreifen.

[0013] In einer besonders vorteilhaften Ausführungsform weist der Stator sechs gewickelte Spulen auf, die mit Wickelmaschinen lagenweise auf rahnenförmige insbesondere aus Kunststoff gefertigte Halterungen aufgewickelt sind und ein Magnetfeld in radialer Richtung erzeugen. Je zwei gegenüberliegende Spulen sind mittels eines Schneid-Klemm-Kontaktes zu einem Spulenpaar zusammengeschaltet. Vorteilhafterweise sind die Spulen aus steifem aber biegsamen Draht mit vergleichsweise großem Querschnitt so gewickelt, daß zwei relativ lange Enden wie Finger an einer Seite der Spulen steif herausragen. Solche Drahtenden können leicht maschinell ergriffen, durch Ausnehmungen in der Kammerblockkappe herausgeführt, auf die entsprechende Länge geschnitten und ausgerichtet werden.

[0014] Vorteilhafterweise ist die Fertigungseinrichtung mit einem Arm ausgerüstet, an dessen Ende ein Kamm gehalten ist. Dieser Kamm wird an die jeweilige Spule herangeführt und ergreift die Enden nahe bei Spule. Der Arm führt dann das Ende über die Stirnfläche der Kammerblockkappe. Die so ausgerichteten Enden werden mit Schneid-Klemm-Kontakten zusammengeschlossen. Die Schneid-Klemm-Kontakte sind dabei entweder auf der Kammerblockkappe angebracht und die Drahtenden werden in diese eingelegt oder die Enden werden fixiert, bevor ein Schneid-Klemm-Kontakt von Außen auf die Enden aufgesetzt wird. Die Fertigungseinrichtung ermöglicht außerdem das Entfernen der abgetrennten Drahtstücke, so daß ein möglicher Kurzschluß verhindert wird.

[0015] Um eine Kontaktierung zur Motorelektronik zu gewährleisten, weisen einige Schneid-Klemm-Kontakte Kontaktstecker auf, die über entsprechende Gegenstücken mit der Steuerelektronik verbunden werden können. Für eine einfache Fertigung ist es zudem be-

sonders vorteilhaft, wenn in der Kammerblockkappe Führungsnuten vorgesehen sind, in welche die Enden der Wicklungen in einlegbar sind. Diese Führungsnuten, deren Tiefe größer als der Durchmesser des Drahtes ist, bieten den Drahtenden Halt, Sicherheit gegen Beschädigung und Sicherheit gegen Kurzschluß mit anderen Drähten an den Kreuzungspunkten.

[0016] In einer besonderen Ausführungsform sind an der Kammerblockkappe Stifte vorgesehen, die in entsprechende Ausnehmungen im Stator und in der Elektronik eingreifen und einerseits eine Zentrierung der drei Bauteile zu gewährleisten und andererseits ein Verdrehen gegeneinander zu verhindern. Durch die Stifte kann auf eine Preßpassung verzichtet werden, was zu einer weiteren Vereinfachung der Fertigung beiträgt. Besonders vorteilhaft ist es diese Art der Fixierung bei einem Spaltrohrtors vorzusehen, da somit gleichfalls der Spalttopf in einer Ausnehmung der Kammerblockkappe paßgenau zentrierbar ist und seine Schwingungen gedämpft sind. Der schwingungsgedämpfte Spalttopf trägt zur Reduzierung der Laufgeräusche bei.

[0017] In einer besonderen Ausführungsform wird die Kammerblockkappe am Motorgehäuse oder am Elektronik-Gehäusedeckel zentriert und ihrerseits im Inneren den Spalttopf insbesondere über ein Dämpfungselement zentriert, wobei das Dämpfungselement die Schwingungen dämpft.

[0018] Eine besondere Ausführungsform eines Motors, der nach dem erfindungsgemäßen Verfahren fertigbar ist, ist in den Zeichnungen 1 bis 3 dargestellt und wird im folgenden näher beschrieben. Es zeigen:

Figur 1 einen Schnitt durch eine von einem Elektromotor betriebene Kreiselpumpe,

Figur 2 einen Schnitt durch die Kammerblockkappe des Elektromotors mit einer Dreieckschaltung.

Figur 3 einen Schnitt durch die Kammerblockkappe des Elektromotors mit einer Sternschaltung und

[0019] In Figur 1 ist ein Drehstrommotor zum Antrieb einer Kreiselpumpe mit zentralem Ansaugstutzen 21 gezeigt. Die Kreiselpumpe hat ein Laufrad 1, das in einem Pumpengehäuse 2 angeordnet ist. Der Rotor 3 des Motors ist durch einen Spalttopf 4 vom Stator 5 getrennt. Die von Statorwicklungen 6 umgebenen Polschenkel 7 liegen dicht am Spalttopf 4 an. In der Zeichnung ist zu erkennen, daß die Wicklungen bzw. Spulen 6 auf rahnenförmige Halterungen 8 aus Kunststoff lagenweise aufgewickelt sind. Der Stator 5 ist von einem Motorgehäuse 9 umgeben. Die Wicklungen können ebenso direkt auf abnehmbare Polschenkel aufgewickelt sein, die beim Zusammenbau in den Polring eingebracht werden.

[0020] Die Enden 10a, 10b der in diesem Falle sechs

Spulen 6 ragen zu der dem Laufrad 1 abgewandten Rückseite der Pumpe heraus und durchstoßen Ausnehmungen in einem die Wicklungen 6 abdeckenden Kontaktträger 11 aus Kunststoff, der in diesem Fall als Kammerblockkappe ausgebildet ist. Der Kontaktträger 11 ist bezogen auf die Einschubrichtung (Pfeil A) von hinten auf den Spalttopf 4 aufsetzbar, wobei der Spalttopf 4 eine zentrale Öffnung 19 (Figur 2) im Kontaktträger 11 durchragt. An der äußeren, dem Ansaugstutzen gegenüberliegenden Stirnseite des Kontaktträgers 11 sind die Enden 10a und 10b zweier gegenüberliegender Spulen 6a und 6b um etwa 90° parallel zur Stirnfläche des Kontaktträgers 11 gebogen. Die Enden 10a und 10b verlaufen in Führungen 13, die sich auf der Kammerblockkappe befinden, und sind an einer Stelle nahe der einen Spule 6b zusammengefaßt. An der Stelle, wo beide Enden 10a und 10b zur gegenseitigen Anlage kommen sind sie durch einen aufgesteckten Schneid-Klemm-Kontakt 12 elektrisch und mechanisch miteinander verbunden.

[0021] Wie in Figur 2 ersichtlich, sind je zwei gegenüberliegende Spulen auf diese Weise durch Schneid-Klemm-Kontakt 12a zu einem Spulenpaar verbunden. Zudem sind je zwei benachbarte Spulen 6 über weitere drei Schneid-Klemmkontakte 12b untereinander verbunden, so daß sich eine Dreieckschaltung der sechs Spulen 6 ergibt. Die Schneid-Klemmkontakte 12b sind dabei so ausgebildet, daß sie einen Stecker 14 (Figur 1) zur Kontaktierung der nicht dargestellten Elektronik aufweisen. Die Elektronik ist durch ein Elektronikgehäuse 15 abgedeckt. Aus Figur 1 ist ersichtlich, daß sich alle Komponenten der Pumpe in axialer Richtung aufeinandersequenzieren lassen.

[0022] Im Gegensatz zu der in Figur 2 gezeigten Dreieckschaltung zeigt die Schaltung nach Figur 3 eine Sternschaltung. Bei dieser sind die Enden 18 der drei Spulenpaare 6 an einem zentralen Sternpunkt 16 mit einem Schneid-Klemm-Kontakt 17 auf der Kammerblockkappe 11 zusammengeschaltet. Der Kontakt 17 kann dabei als aus drei einzelnen Blechen zusammengesetzter dreieckiger Zylinder aufgebaut sein.

[0023] In dieser Ausführungsform weist die Kammerblockkappe 11, Stifte 20 auf, die in Ausnehmungen des aufgesetzten Motorgehäuses 15 und in Nuten des Stators 3 eingreifen und die damit ein Verdrehen des Stators 3 gegenüber dem Gehäuse verhindern.

[0024] Das Verfahren zur Herstellung des Stators 3 mit aufgesetzter Kammerblockkappe 11 beinhaltet folgende Schritte. Zunächst werden die sechs Spulen 6 auf die Rahmen 8 derart gewickelt, daß alle Enden 10 an einer Stirnseite zu liegen kommen. Dann werden die einzelnen Wicklungen zusammengeführt und die in diesem Falle zwölf fingerartig abstehenden Drahtenden mit dem Aufnahmeorgan des Greifers, das die Form eines Kammes oder einer Gabel als Einfädelhilfe aufweist, erfaßt und mit dem Greifer entlang der Geometrie des Kontaktträgers zur Stelle der Kontaktierung geführt. Das Aufsetzen des Kontaktträgers kann vor oder nach

dem Ergreifen erfolgen. Die Enden werden dann auf der Stirnseite mittels Schneid-Klemmkontakten (12) miteinander leitend verbunden. In einem Zwischenschritt werden die Enden auf die benötigte Länge geschnitten.

[0025] Zum Ergreifen der Enden (10a, 10b) wird das Aufnahmeorgan des Greifers möglichst nahe an die Oberfläche der Wicklung herangeführt, wo die Enden noch eine definierte Position einnehmen. In einer besonderen Ausführungsform kann der Greifer unter Anlage an die Oberfläche der Wicklung geführt werden. Nach dem Ergreifen der Enden (10a, 10b) wird das Aufnahmeorgan vorteilhafterweise verschlossen, so daß die Enden nicht aus dem Greifer herausrutschen können. Dazu werden die Lücken zwischen den Zähnen des Aufnahmeorgans verschlossen, so daß die Enden im Kamm in radialer Richtung gehalten sind.

Patentansprüche

1. Verfahren zur Kontaktierung der Wicklungen des Stators eines Elektromotors, der insbesondere zum Antrieb einer Kreispumpe oder eines Lüfters eingesetzt wird, wobei der Stator bei der Montage in axialer Richtung über den Rotor schiebbar ist und wobei die Enden der Wicklungen zu einem Kontaktträger geführt werden, der auf der in Aufschubrichtung rückwärtigen Stirnseite der Wicklungen angeordnet wird,
dadurch gekennzeichnet,
 - daß die Wicklungen (6) derart gewickelt werden, daß die Drahtenden (10a, 10b) die Wicklungen an der rückwärtigen Stirnseite verlassen,
 - daß der Kontaktträger (11) auf die Stirnseite aufgesetzt wird,
 - daß die Enden (10a, 10b) mit einem Greifer erfaßt werden, der zur Aufnahme der Enden mit einem Aufnahmeorgan in Form eines Kammes oder einer Gabel als Einfädelhilfe ausgerüstet ist,
 - daß mindestens zwei der Enden (10a, 10b) mit dem Greifer auf der außenliegenden Stirnseite des Kontaktträgers (11) zusammengeführt werden und
 - daß die Enden (10a, 10b) auf der Stirnseite mittels eines Schneid-Klemmkontaktes (12) miteinander leitend verbunden werden.
2. Verfahren nach Anspruch 1,
dadurch gekennzeichnet, daß zum Ergreifen der Enden (10a, 10b) das Aufnahmeorgan des Greifers nahe an die Oberfläche der Wicklung herangeführt wird.
3. Verfahren nach Anspruch 1 oder 2,
dadurch gekennzeichnet, daß zum Ergreifen der

Enden (10a,10b) das Aufnahmeorgan des Greifers die Oberfläche der Wicklung berührt.

4. Verfahren nach einem der vorherigen Ansprüche, **dadurch gekennzeichnet**, daß nach dem Ergreifen der Enden (10a,10b) die Lücken zwischen den Zähnen des Aufnahmeorganes verschlossen werden, so daß die Enden im Kamm in radialer Richtung gehalten sind. 5
5. Verfahren nach Anspruch 4, **dadurch gekennzeichnet**, daß der Greifer mit dem umfaßten Drahtende an die äußere Stirnfläche des Kontaktträgers geführt wird. 10
6. Verfahren nach einem der vorherigen Ansprüche, **dadurch gekennzeichnet**, daß die Enden (10a, 10b) mit dem Greifer durch seitliche Ausnehmungen im Kontaktträger geführt werden. 15
7. Verfahren nach einem der vorherigen Ansprüche, **dadurch gekennzeichnet**, daß die Enden (10a, 10b) der Wicklungen (6) vor dem Verbinden auf eine bestimmte Länge geschnitten werden. 20
8. Verfahren nach einem der vorherigen Ansprüche, **dadurch gekennzeichnet**, daß die Enden (10a, 10b) übereinandergelegt werden und ein Schneid-Klemm-Kontakt (12) auf die übereinander oder nebeneinanderliegenden Enden (10a,10b) aufgesetzt wird. 25
9. Mit einem Spaltrohrmotor betriebene Kreiselpumpe, die einen nach dem Verfahren der Ansprüche 1 bis 8 hergestellten Stator aufweist, **dadurch gekennzeichnet**, daß der Stator in axialer Richtung auf den Spalttopf (4) ausziehbar ist. 30
10. Elektromotor nach Anspruch 9, **dadurch gekennzeichnet**, daß auf dem Kontaktträger (12) jeweils zwei Wicklungen (6a,6b) mittels eines Schneid-Klemmkontaktes (12) zu einem Wicklungspaar verbunden sind. 35
11. Elektromotor nach Anspruch 9 oder 10, **dadurch gekennzeichnet**, daß die Wicklungen (6) aus starrem Wicklungsdraht gewickelt sind, und daß die Enden (10a,10b) der Wicklungen (6) Ausnehmungen des Kontaktträgers (12) durchragen. 40
12. Elektromotor nach einem der vorherigen Ansprüche, **dadurch gekennzeichnet**, daß die Enden der Wicklungen (10a,10b) auf der Außen liegenden Stirnseite des Kontaktträgers (12) verlegt und kontaktiert sind. 45
13. Elektromotor nach einem der Ansprüche 9 bis 12, 50

dadurch gekennzeichnet, daß die Enden der Wicklungen (10a,10b) in Führungsnuten (13) einliegen, die in die Stirnseite des Kontaktträgers (12) eingebracht sind.

14. Elektromotor nach einem der Ansprüche 9 bis 13, **dadurch gekennzeichnet**, daß auf dem Kontaktträger (13) sechs Wicklungen (6) zum Antrieb eines Drehstrommotors verschaltet sind, wobei jeweils zwei Enden (10a,10b) zweier nebeneinanderliegender Wicklungen (6) über einen Schneid-Klemmkontakt (12b) miteinander leitend verbunden sind. 55
15. Elektromotor nach einem der Ansprüche 9 bis 14, **dadurch gekennzeichnet**, daß die Wicklungen (6) einzeln auf rahmenförmige Halterungen (8) aus Kunststoff aufgewickelt sind und ein Magnetfeld in radialer Richtung erzeugen. 60
16. Elektromotor nach einem der Ansprüche 9 bis 15, **dadurch gekennzeichnet**, daß jede Wicklung (6) einzeln aus starrem biegsamen Draht lagenweise auf einen dazugehörigen Polschenkel gewickelt ist. 65
17. Elektromotor nach einem der Ansprüche 9 bis 16, **dadurch gekennzeichnet**, daß die Wicklungen (6) aus starrem biegsamen Draht lagenweise gewickelt sind. 70
18. Elektromotor nach einem der Ansprüche 9 bis 17, **dadurch gekennzeichnet**, daß der Kontaktträger (11) aus Kunststoff ist und Mittel (20) aufweist, die in das Motorgehäuse (9) und/oder in das Elektronikgehäuse (15) eingreifen und so ein Verdrehen des Stators gegenüber dem Gehäuse verhindern und daß die Mittel (20) ein verdecktes Fügen der Elektronik zum Motor zulassen. 75
19. Elektromotor nach einem der Ansprüche 9 bis 18, **dadurch gekennzeichnet**, daß die Kammerblockkappe (11) Stifte (20) aufweist, die in Ausnehmungen des aufgesetzten Motorgehäuses (15) und in Nuten des Stators (3) eingreifen und die damit ein Verdrehen des Stators (3) gegenüber dem Gehäuse verhindern. 80
20. Elektromotor nach einem der Ansprüche 9 bis 19, **dadurch gekennzeichnet**, daß die Kammerblockkappe am Motorgehäuse oder am Elektronik-Gehäusedeckel zentriert wird und im Inneren den Spalttopf insbesondere über ein Dämpfungselement zentriert, das die Schwingungen dämpft. 85

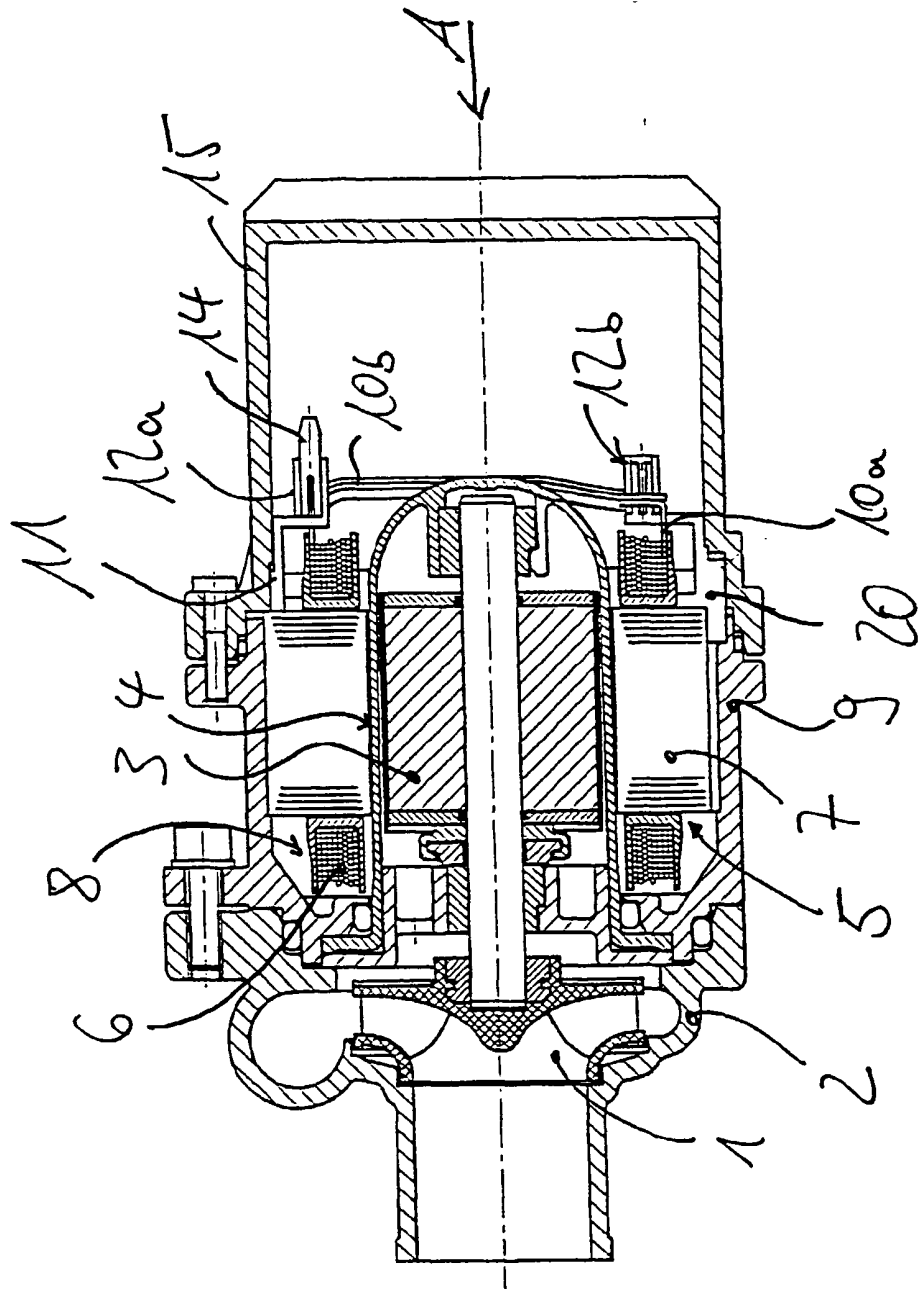
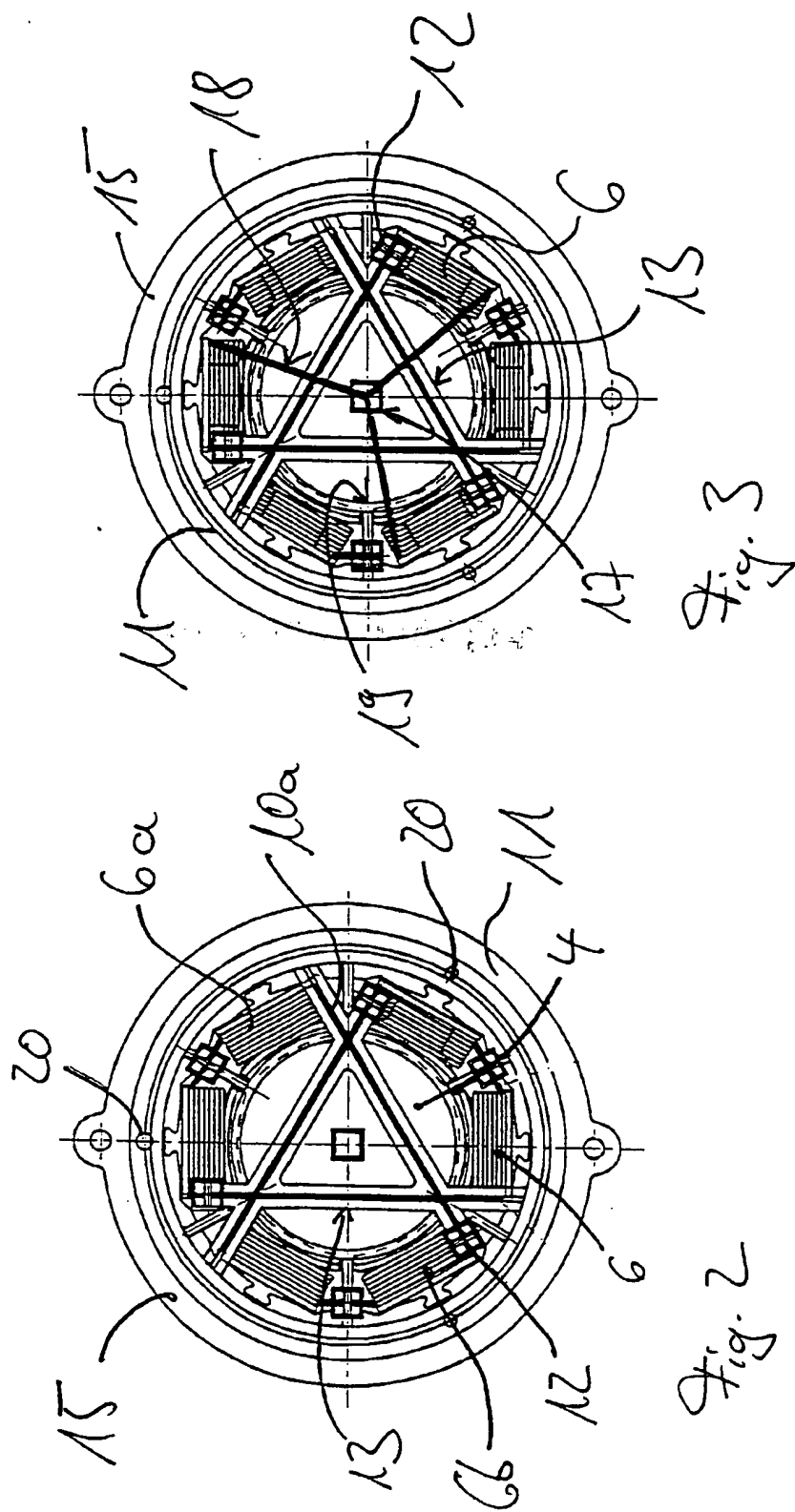
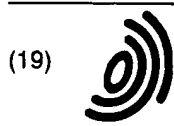


Fig. 1



THIS PAGE BLANK (USPTO)



Europäisches Patentamt
European Patent Office
Office européen des brevets



(11)

EP 1 024 581 A3

(12)

EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG

(88) Veröffentlichungstag A3:
10.04.2002 Patentblatt 2002/15

(51) Int Cl.7: **H02K 3/52**, H02K 5/128,
H02K 15/00, H02K 3/50

(43) Veröffentlichungstag A2:
02.08.2000 Patentblatt 2000/31

(21) Anmeldenummer: 00100959.6

(22) Anmeldetag: 19.01.2000

(84) Benannte Vertragsstaaten:
**AT BE CH CY DE DK ES FI FR GB GR IE IT LI LU
MC NL PT SE**
Benannte Erstreckungsstaaten:
AL LT LV MK RO SI

(72) Erfinder:
• **Materne, Thomas**
59348 Lüdinghausen (DE)
• **Lütkenhaus, Norbert**
59399 Olfen (DE)

(30) Priorität: 27.01.1999 DE 19903069

(74) Vertreter:
COHAUSZ HANNIG DAWIDOWICZ & PARTNER
Patentanwälte
Schumannstrasse 97-99
40237 Düsseldorf (DE)

(71) Anmelder: **WILO GmbH**
D-44263 Dortmund (DE)

(54) Kontaktierung von Motorwicklungen

(57) Die Erfindung betrifft ein Verfahren zur Kontaktierung der Wicklungen des Stators eines Elektromotors, der insbesondere zum Antrieb einer Kreiselpumpe oder eines Lüfters eingesetzt wird, wobei der Stator bei der Montage in axialer Richtung über den Rotor schiebbar ist und wobei die Enden der Wicklungen zu einem Kontaktträger geführt werden, der auf der in Aufsichtsrückwärtigen Stirnseite der Wicklungen angeordnet wird, wobei die Wicklungen 6 derart gewickelt werden, daß die Drahtenden 10a,10b die Wicklungen

an der rückwärtigen Stirnseite verlassen, wobei der Kontaktträger 11 auf die Stirnseite aufgesetzt wird, wobei die Enden 10a,10b mit einem Greifer gefaßt werden, der zur Aufnahme der Enden mit einem Aufnahmeorgan in Form eines Kammes oder einer Gabel als Einfädelhilfe ausgerüstet ist, wobei mindestens zwei der Enden 10a,10b mit dem Greifer auf der außenliegenden Stirnseite des Kontaktträgers 11 zusammengeführt werden und wobei die Enden 10a,10b auf der Stirnseite mittels eines Schneid-Klemmkontaktes 12 miteinander leitend verbunden werden.

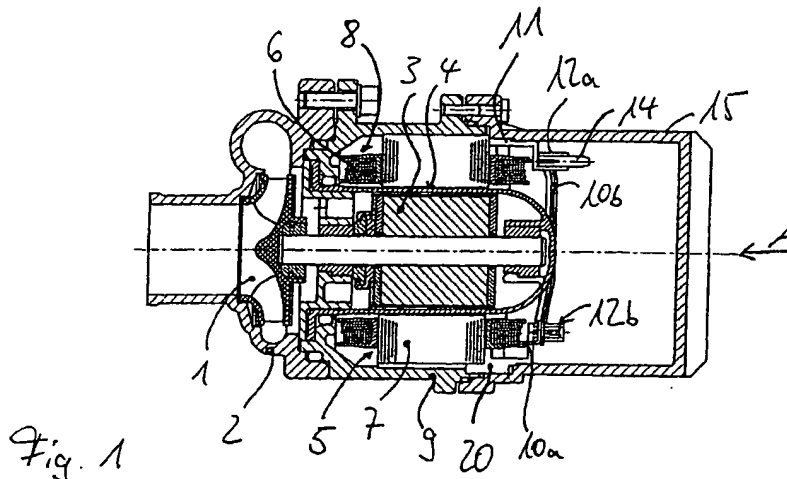


Fig. 1



Europäisches
Patentamt

EUROPÄISCHER RECHERCHENBERICHT

Nummer der Anmeldung
EP 00 10 0959

EINSCHLÄGIGE DOKUMENTE			
Kategorie	Kennzeichnung des Dokuments mit Angabe, soweit erforderlich, der maßgeblichen Teile	Betrifft Anspruch	KLASSIFIKATION DER ANMELDUNG (Int.Cl.7)
Y	DE 44 11 960 A (PIERBURG GMBH) 12. Oktober 1995 (1995-10-12) * Zusammenfassung; Abbildung 1 *	1-10, 12, 14-17	H02K3/52 H02K5/128 H02K15/00 H02K3/50
Y	DE 35 05 092 A (PAPST MOTOREN GMBH & CO KG) 21. August 1986 (1986-08-21) * Spalte 4, Zeile 10 - Spalte 5, Zeile 15; Abbildung 4 *	1-10, 12, 14-17	
A	DE 298 00 928 U (FESTO TOOLTECHNIC GMBH & CO) 5. März 1998 (1998-03-05) * Seite 15, Absatz 2 - Seite 16, Absatz 3 * * Abbildung 1 *	1-7	
			RECHERCHIERTE SACHGEBIETE (Int.Cl.7)
			H02K
Der vorliegende Recherchenbericht wurde für alle Patentansprüche erstellt			
Recherchenort DEN HAAG		Abschlußdatum der Recherche 21. Februar 2002	Prüfer Ramos, H
KATEGORIE DER GENANNTEN DOKUMENTE X : von besonderer Bedeutung allein betrachtet Y : von besonderer Bedeutung in Verbindung mit einer anderen Veröffentlichung derselben Kategorie A : technologischer Hintergrund O : nichtschriftliche Offenbarung P : Zwischenliteratur		T : der Erfindung zugrunde liegende Theorien oder Grundsätze E : älteres Patentedokument, das jedoch erst am oder nach dem Anmeldedatum veröffentlicht worden ist D : in der Anmeldung angeführtes Dokument L : aus anderen Gründen angeführtes Dokument & : Mitglied der gleichen Patentfamilie, übereinstimmendes Dokument	

EPO FORM 1503 03.82 (P04C03)

**ANHANG ZUM EUROPÄISCHEN RECHERCHENBERICHT
ÜBER DIE EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG NR.**

EP 00 10 0959

In diesem Anhang sind die Mitglieder der Patentfamilien der im obengenannten europäischen Recherchenbericht angeführten Patentedokumente angegeben.

Die Angaben über die Familienmitglieder entsprechen dem Stand der Daten des Europäischen Patentamts am
Diese Angaben dienen nur zur Unterrichtung und erfolgen ohne Gewähr.

21-02-2002

Im Recherchenbericht angeführtes Patentedokument		Datum der Veröffentlichung	Mitglied(er) der Patentfamilie		Datum der Veröffentlichung
DE 4411960	A	12-10-1995	DE	4411960 A1	12-10-1995
DE 3505092	A	21-08-1986	DE	3505092 A1	21-08-1986
			US	RE34001 E	21-07-1992
			US	4673834 A	16-06-1987
DE 29800928	U	05-03-1998	DE	29800928 U1	05-03-1998

EPO FORM P0461

Für nähere Einzelheiten zu diesem Anhang : siehe Amtsblatt des Europäischen Patentamts, Nr.12/82

THIS PAGE BLANK (USPTO)

**This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning
Operations and is not part of the Official Record**

BEST AVAILABLE IMAGES

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:

- ☐ **BLACK BORDERS**
- ☐ **IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES**
- ☒ **FADED TEXT OR DRAWING**
- ☐ **BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING**
- ☐ **SKEWED/SLANTED IMAGES**
- ☐ **COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS**
- ☐ **GRAY SCALE DOCUMENTS**
- ☐ **LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT**
- ☐ **REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY**
- ☐ **OTHER:** _____

IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.

THIS PAGE BLANK (USPTO)